

# LE QUOTIDIEN **DU CONGRÈS** EN

Edition spéciale  
de NOUVELLES CSN  
11 juin 1988

*dimanche*

54e Congrès  
Québec



# SALUT !



# billet

## La chemise... et le reste

*"Donnez-nous votre chemise. C'est pour votre bien".*

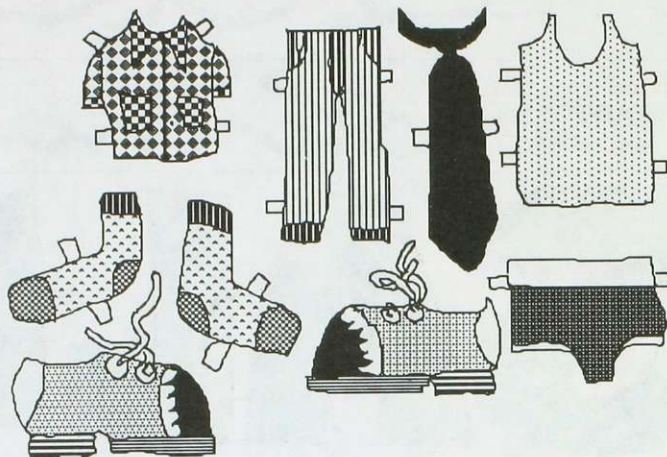
C'est l'une des dernières trouvailles du patronat organisé: le chantage à la fermeture. Comme disait l'autre: *"A force de vouloir notre bien, ils vont finir par l'avoir".*

Ce qui se passe actuellement chez Steinberg et chez Voyageur est très révélateur à cet égard.

Dans ces deux entreprises, l'offensive patronale est fulgurante. Chez Voyageur, c'est rien de moins que la fin des opérations qu'on annonçait aux chauffeurs, s'ils n'acceptaient pas des pertes importantes au plan salarial. Dans les bureaux, mis en lock-out depuis décembre, le chantage prend la forme d'un voyage à Ottawa. Si les conditions de Voyageur ne sont pas acceptées, les postes seront transférés dans la capitale canadienne. Chantage qui n'ajoute rien aux douteuses vertus du fédéralisme coopératif...

Chez Steinberg, la direction exigeait des employés-e-s qu'ils baissent leurs salaires. Refusé. Magasins fermés. *"Ils auraient été fermés de toute façon"* a soutenu le syndicat.

Le Devoir d'hier nous éclaire un peu sur les effets



dévastateurs de la chicane qui déchire les trois filles de Sam Steinberg. Dans une filiale de l'entreprise, les employés-e-s avaient accepté des concessions extrêmement pénibles pour conserver leurs emplois. Fermé quand même, le magasin.

La morale de l'histoire? Quand tu donnes ta chemise au boss, il part avec le reste.

Michel Rioux

## LE QUOTIDIEN DU CONGRÈS

Coordination: Jean-Pierre Paré.

Rédaction: Jean-Anne Bouchard, Jacques Bourdouxhe, Michel Crête, Danielle Desbiens, Lise Gauthier, Louis-Serge Houle, Henri Jalbert, Thérèse Jean, Diane Lapointe, Lucie Laurin, Jean-Pierre Paré, Michel Rioux.

Photographes: Robert Fréchette, Hélène Rochon.

Illustrations et caricatures: Garnotte, Jean Gladu.

Conception graphique: Jean Gladu.

Montage électronique: Henri Jalbert, Thérèse Jean, Jean Gladu, Jean-Pierre Paré, PageMaker et MacIntosh.

Impression: Imprimerie sociale.

Distribution: L'équipe du service d'ordre du Congrès.

Le Quotidien du Congrès est imprimé à 2,500 exemplaires. Vos commentaires et suggestions sont les bienvenus: venez nous rencontrer à la salle Parent.

Le Quotidien du Congrès est imprimé en deux couleurs grâce à la contribution financière de la Caisse populaire des syndicats nationaux de Montréal.



# NE PRENEZ PAS VOYAGEUR!

Nos 200 camarades du Centre d'entretien et des Terminus de Montréal et Québec ont, chacun à leur tour, dressé des lignes de piquetage, dans la journée du 10 juin, pour s'opposer aux nombreux reculs que veut leur imposer leur employeur.

Aussitôt, Voyageur, propriété de l'homme d'affaires et politicien Paul Martin Jr (PLC), a fait appel aux services d'une agence de sécurité, aux policiers, et à des scabs.

Rappelons que les employés des bureaux de Montréal, également membres de la FEESP, sont en lock-out depuis le 8 décembre. Les chauffeurs de Voyageur-Colonial (Montréal-Ontario), membres des Cheminots,

sont aussi en grève depuis quelques semaines.

En signe de solidarité avec les grévistes et lock-outés, vous êtes invités à ne plus monter à bord des autobus Voyageur et à ne pas recourir à leurs services de messageries tant et aussi longtemps qu'il n'y aura pas une entente à la table des négociations.

Pour les congressistes qui n'ont pas d'autres moyens de transport que l'autobus pour retourner chez eux aujourd'hui, nous vous conseillons de vérifier l'horaire du train ou de profiter du co-voiturage (voir les salariés Luc Gauthier ou Marie-Josée Lamade).

## La CSN a un ami de plus

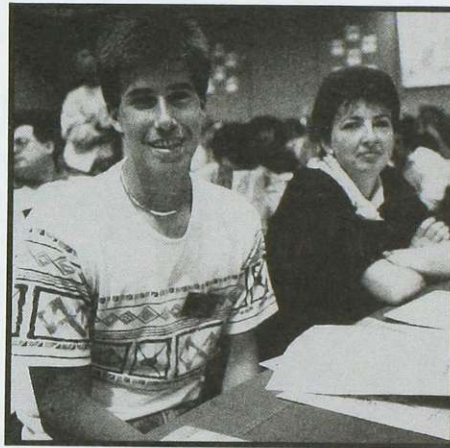
"Avant, j'étais un peu comme tout le monde: je pensais que les syndicats étaient des fauteurs de trouble. Seuls les coups d'éclat retenaient mon attention. Depuis que j'ai suivi le cours de "vie économique" et que j'ai participé au concours, je m'aperçois que les syndicats ont un impact dans la société, qu'ils sont là pour protéger les travailleurs et améliorer leurs conditions".

Jean-Jacques Lemaire-Martin, un étudiant de la Polyvalente La Pacotière, était parmi nous vendredi après s'être mérité le premier prix du concours "Presse écrite et syndicalisme" organisé parmi une centaine d'élèves de secondaire V: une journée toutes dépenses payées au congrès. Il a aussi eu droit à un prix de 30,00\$ et au livre de l'histoire de la CSN (1921-1981).

### Origine du concours

C'est le professeur de "vie économique" Daniel Tremblay qui a approché Raymonde Bernier, une salariée de la CSN en poste au bureau de Ste-Anne-de-LaPocatière, en lui confiant que les concours en marge du cours véhiculaient principalement le point de vue du patronat.

A sa demande, Raymonde Bernier, Jacqueline Hamel, du service de la formation à Québec, et le Comité des jeunes CSN de Québec ont organisé un concours sur la couverture de presse du monde syndical par les quotidiens *Le Soleil* et *Le Journal de Québec*, ainsi que par les hebdomadaires régionaux *Le Placoteux* et *Le Kamouraska*.



Jean-Jacques Lemaire-Martin et Raymonde Bernier.

Pendant quatre semaines, Jean-Jacques a analysé et colligé les articles traitant du monde syndical, ce qui l'a amené à conclure que "en lisant les journaux, et après avoir pris connaissance des faits rapportés, je me suis dit: c'est normal, ils se défendent, et dans leur position, je ferais probablement pareil".

Avec la sincérité de ses 16 ans, Jean-Jacques, qui se dirige en informatique, confie: "avant de participer à ce concours, je n'ai jamais cherché à aller plus loin; je me faisais une opinion sans fondements".

Si les journaux, principalement les quotidiens, l'ont aidé dans sa réflexion, il observe toutefois que "les journaux ne retiennent que les faits saillants dans le but d'être vendus".

La CSN compte aujourd'hui un ami de plus en Jean-Jacques Lemaire-Martin.

## Paradis sera-t-il à son procès?

Le ministre du Travail, de la Main-d'oeuvre, et de la Sécurité du revenu, Monsieur Pierre Paradis, fait face à des chefs d'accusation pour avoir mis de l'avant son projet de loi 37 visant à réformer le régime de l'aide sociale. Aussi, il a été invité à comparaître devant un Tribunal populaire le mardi, 14 juin, à 19h15, à l'auditorium de l'école Le Plateau, à Montréal.

La partie demanderesse, Solidarité Populaire Québec et la Table de concertation sur l'aide sociale, estime que ce projet de loi aura pour effet d'augmenter le nombre de chômeurs et de créer une pression à la baisse sur les conditions de travail des syndiqués et des non syndiqués.

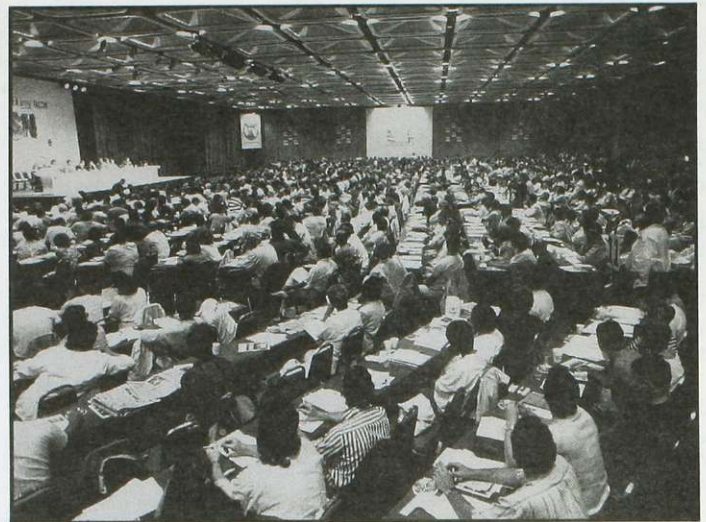
### Manifestation théâtrale

On aura compris que "Le Tribunal populaire" est en fait une manifestation qui s'inspire du théâtre à laquelle ont recours une quinzaine d'organisations, dont la CSN, pour contrer le projet du ministre Paradis.

Et pour les aider dans cette démarche, on a fait appel aux Productions Omer Veilleux, spécialisées dans les spectacles de clowns d'intervention sociale.



...l'enthousiasme et la curiosité du premier jour, et la première prise de contact: l'inscription.



...une foule de personnes à connaître (environ 50% des délégué-e-s en sont à leur premier congrès).



...le trac d'aller parler au micro en plénière.



... une foule de services auxiliaires grandement appréciés, quand le besoin de fric se fait urgent, par exemple!



...frissonner, pas toujours par émotion.



...des réunions de toutes natures, tenues tôt le matin. La photo ci-haut est historique: le premier comité administrateur de Bâtirente élu par l'assemblée générale des participants.

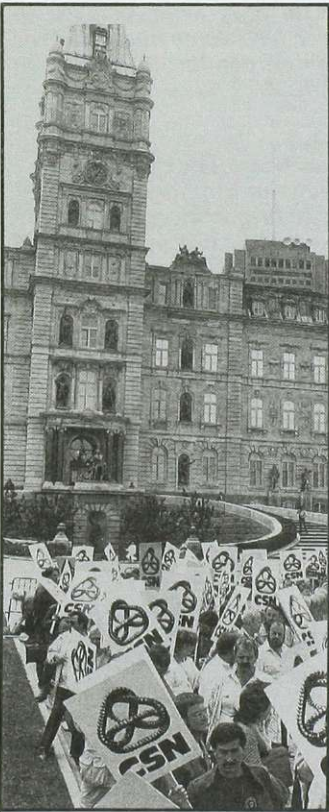
# Un congrès de la CSN, c'est..



...une occasion en or de prendre connaissance des réalités vécues par d'autres travailleurs à travers le monde ...et d'accueillir une délégation de jeunes syndicalistes Belges.



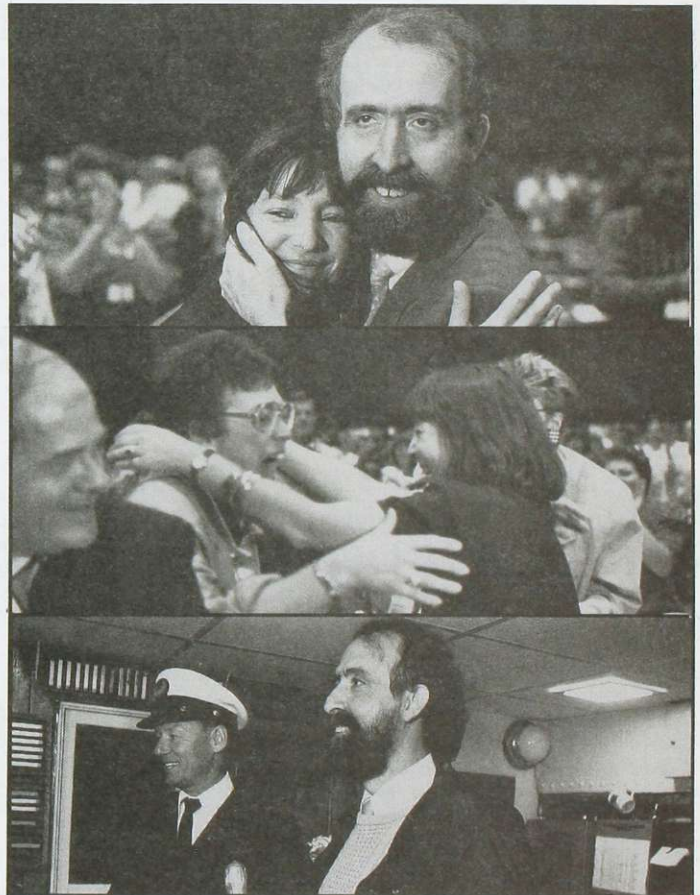
...quelque 2 000 militants et militantes qui manifestent leur "SO... SO... SO... SOLIDARITE" à nos camarades en conflit.



... des manifestations publiques contre des politiques gouvernementales qui attaquent les plus démunis de la société, les prestataires d'aide sociale.



...des élections à deux tours.



...et des élections par acclamation... à la barre de la CSN pour les deux prochaines années.

# vous dites ?..

## **Nicole Leduc**

### **Centre d'accueil St-Vincent-de-Paul**

"C'est mon troisième congrès; je peux dire que je l'ai vécu plutôt que d'y assister... J'ai découvert la force des syndicats locaux dans la centrale et surtout l'importance de la stratégie. Je pense que je vais être plus forte face à mon boss. La richesse de la CSN, c'est sa base. Je repars enrichie..."

## **Yvon Lévesque**

### **Municipaux de Rimouski**

"Il y a du bon et du moins bon, à mon avis. J'étais d'accord avec des affaires qui ont été proposées, mais que les gens n'ont pas retenues... Le congrès m'a quand même intéressé. C'est mon deuxième congrès, j'y ai puisé une foule de renseignements et d'informations. J'ai pris plus d'expérience, cette fois-ci, qu'à mon premier."

## **Yvon Aucoin**

### **Boulangeries Madelon, Iles-de-la-Madeleine**

"Formidable. Une grosse semaine, les journées sont longues. Moi, j'ai trouvé que les questions étaient bien posées et expliquées, ça m'a permis d'éclaircir pas mal de choses. Je viens des Iles-de-la-Madeleine, j'ai pu rencontrer plein de monde, me faire des amis, échanger sur plusieurs préoccupations... Formidable."

## **Serge Bouchard**

### **Télé-Métropole, Montréal**

"C'est fascinant de voir les délégations si nombreuses et actives, et cette organisation imposante. Ce que j'aime le plus, c'est toute cette mobilisation et cet enthousiasme; ça revalorise le syndicalisme!"

## **Réal Geoffroy**

### **Employés du comptoir avicole, St-Félix**

"Ce qui est important pour moi, c'est la santé-sécurité. Je suis content de constater qu'on veut un forum sur cette question, parce que la situation est épouvantable dans les shops."

## **Lise Bruneau**

### **Centre hospitalier de Buckingham**

"C'est mon premier congrès. Ce qui m'a beaucoup émue, c'est la réaction de l'assemblée au moment où les syndicats en conflit ont défilé sur la scène..."

## **Fils André Pierre**

### **Avico, Iberville**

"Il s'agissait de ma première expérience et j'ai été très impressionné par toute l'organisation et la planification que demande un congrès de la CSN. Aussi, j'ai pu constater que tout le monde pouvait s'exprimer librement."

## **Elyse Ménard**

### **Pavillon Beauharnois, Beauharnois**

"C'est un congrès très intéressant. Moi, je suis venue pour apprendre. Je trouve que les congressistes sont sérieux. Ici, nous sommes libres de donner nos opinions, que ce soit en plénière ou en atelier. J'ai déjà hâte au prochain congrès parce que je serai plus expérimentée. Je pourrai donc m'impliquer plus à l'avenir."

## **Gilles Dubuc**

### **Reynolds, Cap-de-la-Madeleine**

"Je fus plus observateur que participant parce que c'est mon premier congrès. Ce qui me frappe le plus, c'est de voir la participation de tous les congressistes. Dans nos assemblées générales, on dit régulièrement à nos membres de participer aux débats. Je suis bien content aussi de l'enlignement qu'a pris le Congrès dans le débat sur les juridictions des conseils centraux."

## **Serge Morissette,**

### **Boulangeries Doyon, division Multimar, Québec**

"Vu que je participe pour la première fois à un congrès de la CSN, j'ai un peu de difficulté à suivre les débats, mais grâce aux documents du congrès, je m'y retrouve. J'ai fortement l'intention de m'impliquer plus au prochain congrès."

## **Pauline Viens,**

### **C.H. St-Michel, Montréal**

"En tant que travailleuse du secteur public, le congrès m'a permis de mieux comprendre les problèmes vécus par les travailleurs et les travailleuses du privé. Ce partage des expériences syndicales, permet également d'élargir nos horizons."

## **Claude Bouthillier**

### **Hôpital Fleury, Montréal**

"Je suis très déçu: je m'étais démené pendant six mois pour préparer des propositions en santé-sécurité, et je n'ai même pas pu les présenter! Tout ce travail pour rien, à cause de la réglementation trop serrée dans le déroulement des ateliers!"

## **Céline Tardif**

### **Résidence Dorchester, Montréal**

"C'est mon premier congrès. J'ai trouvé qu'il abordait une variété de points importants et qu'il touchait à tout. Ça m'a beaucoup éclairée."

## **Daniel Labrecque,**

### **Alimentation en gros, Québec**

"J'ai trouvé qu'il y avait des longueurs. Sept jours, c'est trop! Il faudrait que ça soit plus visuel, il faudrait changer les formules de présentation des textes."

## **Thérèse Leclerc,**

### **Hôpital général, Sorel**

"Ce qui m'a le plus frappée, c'est la solidarité avec les autres pays, et avec les syndicats en conflit: j'ai trouvé ça très émouvant..."

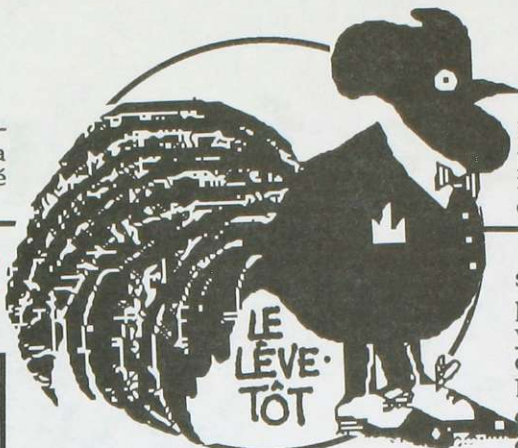
## **Gisèle Grenier**

### **Foyer du Lac Noir, Thetford-Mines**

"Ce que je retiens le plus du congrès, c'est l'importante question des juridictions des conseils centraux. D'ici 1990, les syndicats locaux pourront faire les débats nécessaires, ce qu'ils n'avaient pas fait jusqu'à maintenant."



**METEO SYNDICALE:** Retour à la normale sans trop de précipitations. La vague de dépressions semble avoir été limitée. Soleil à l'horizon.



**HOROSCOPE:** Attention aux partpris. Excellente occasion de nouer ou de renouer des amitiés pour les deux prochaines années. Accalmie suggérée.

## SORTIR À QUÉBEC

*La suggestion de ...*



*Andrée Gobeil*

Andrée est vice-présidente de la Fédération des affaires sociales (région de Québec). Elle travaille depuis huit ans au Mont d'Youville, un centre d'accueil pour mésadaptés sociaux affectifs à Beauport.

Elle vous conseille de vous coucher tôt, mais pour les irréductibles, voici ses suggestions.

**Le Parlement de Québec**, de l'autre côté de la rue, où vous trouverez

sûrement un autobus de touristes pour Toronto. On pourra d'ailleurs y manifester aujourd'hui à 13 h contre le libre-échange.

**Le jardin zoologique**, à Orsainville, où le Couche-Tard et le Lève-Tôt ont déjà eu leurs réunions d'équipe.

**Le Chalet Suisse**, près du Château Frontenac, où vous trouverez quelques vieilles reliques de la période péquiste.

**La Cathédrale de Québec**, où vous rencontrerez fort possiblement quelques personnes qui ont des choses à se faire pardonner.

**L'Hôtel Dieu de Québec**, où vous pourriez tomber sur ceux et celles qui ont «fermé» le party du congrès.

- Le Couche-Tard a ENFIN été congédié, samedi matin, lors de la réunion de production du journal, après qu'il eût refusé de retirer sa candidature au troisième tour au poste de trésorier de la CSN. Je remercie personnellement tous ceux et celles qui ont porté des plaintes officielles auprès du directeur de l'information, Michel Rioux. C'était un secret de polichinelle que le poste de potineur en chef me revenait de droit, moi, le LEVE-TOT.

- Le président de la CSN, **Gérald Larose**, est encore venu faire son tour au Quotidien hier. On ne sait toujours pas pourquoi il vient nous demander chaque matin si tout va bien. On ne l'a jamais vu aussi souvent aux réunions d'équipe.

- Parmi les autres visiteurs de marque qui sont passés au Quotidien, vérifier on ne sait quoi: Léopold Beaulieu, Michel Gauthier, Yvan Sinotte, Monique Simard, Mario Cotton, Pierre Paquette, Céline Lamontagne, Christophe Auger, Roger Deslauriers (à 4 h 25).

- Question posée à **Sylvio Gagnon**: «As-tu des problèmes avec la procédure?». Réponse de Sylvio: «Non! C'est le président de la CSN qui a des problèmes avec moi».

- **Camil Belisle** prendra sa retraite en l'an 2006. Ça nous rappelle un vieux slogan du Service de l'information de la CSN: «Vive les vieux, la retraite à quarante ans!»

- **Dollard Généreux**, le vice-

président du secteur scolaire de la FEESP, agit comme garde du corps auprès de  **Ginette Guérin**, la présidente de la Fédération des employé-e-s des services publics.

- Selon deux délégués FTPF de la région du Saguenay, c'était une bonne tactique de **Léopold Beaulieu** de s'étouffer au micro.

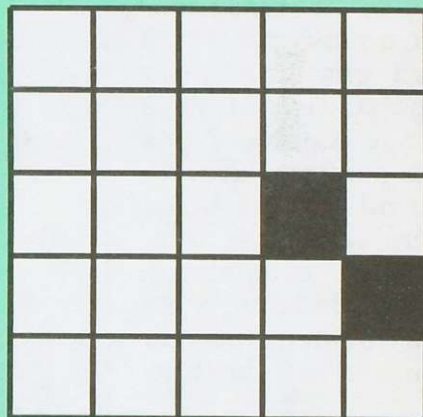
- Le Lève-Tôt n'a pas l'intention de respecter les promesses électorales du Couche-Tard. Il n'y en aura pas de potin sur le comité des jeunes, aujourd'hui.

- Parmi nous, se cachent parfois des artistes émérites. **Gilles Thériault**, du Syndicat des salarié-e-s du Centre hospitalier de l'Université de Sherbrooke, s'adonne à ses heures à la grande musique. Lors de la dernière période de maraudage, pour souligner le maintien de l'allégeance de son syndicat à la CSN, il a chanté «Torna a Sorrento», une aubade à la bien-aimée; l'assistance en pleure encore...

- Les délégué-e-s de la FNC n'ont pas de veine avec la question préalable. Le trésorier, **René Thibodeau**, s'est fait couper le sifflet vendredi, et hier, ce fut au tour du président, **Maurice Amram**. C'est LE sujet de conversation à la FNC pour les prochaines semaines.

- Un gros merci à **Lucille Coulombe**, de l'Imprimerie sociale, pour l'impression du Quotidien du congrès, malgré les petits problèmes techniques que nous avons eus avec les ordinateurs.

- Salut Roger(s). Salut tout le monde.



### Horizontal

1. Expression populaire désignant un syndicat.
2. Petit morceau de terrain.
3. Saison.
4. Individus quelconques (*populaire*).
5. De l'Arabie.

### Vertical

1. Docteur de la loi musulmane.
2. Consigner.
3. Nom collectif de plantes dont les racines possèdent des propriétés vomitives.
4. Deux voyelles. - Symbole de l'antimoine.
5. Dans la rose des vents.

### LA PENSEE DU JOUR:

Tout vient à point à qui sait attendre.  
(Le Lève-tôt)

# Ça nous a fait plaisir!

Recevoir 2962 membres et voir au bon fonctionnement du congrès, voilà qui suppose une multitude de petits gestes posés par une foule de gens; 444 personnes, au total, ont participé à l'organisation du 54e Congrès, se partageant les tâches matérielles, techniques et intellectuelles. Quelques-unes d'entre elles les représentent ici pour vous. Quant à nous, du Service de l'information, nous avons tenu à poser ensemble pour la postérité, comme à chaque congrès. Nous nous sommes efforcés de produire un journal intéressant et de qualité qui, constatons-nous ci-dessous, a été lu avidement par au moins deux personnes...

**RENDEZ-VOUS  
DANS NOUVELLES  
CSN EN SEPTEMBRE!**

